

HOF



SA/240516/0041

DSV

## Fahrtanweisung

zu Reise Nr. SA/240516/0041

Datum: 16.05.2024 Rel.Nr: 330  
 TU-Name: WWL SPEDITION A Mot.-Pritschen-Nr: SATTEL  
 Anhänger: EIG.SATTEL Anh.-Pritschen-Nr: -----

**Bei Ablieferhindernissen bitte unbedingt in der Dispo FV unter  
 Telefon-Nr. 00496021/863-302 Bescheid geben.**

Bordero-Nr: 14411467

Fahrf.	Ladef.	Empfangsort	Term.bis	Gewicht M/A	Güterart
0	S	33719 BIELEFELD	05:00	12329	SAMMELGUT

**KÜHNENAGEL**  
 (AGL Co.) KG  
 Ludwig-Erhard-Allee 40  
 33719 Bielefeld

Hinweis:

Abholer:

Gefahrgut gem. beil. Beförderungspapieren

Ja Nein

Kennzeichnungspflicht

Durch Unterschrift wird bestätigt, auf das Gefahrgut,  
 die erforderliche Ausrüstungsgegenstände, sowie das  
 Mitführen der schriftlichen Weisungen hingewiesen worden zu sein.  
 Der Fahrzeugführer ist in Besitz eines gültigen ADR Scheines

Übernahme der Papiere bestätigt  
 Datum/Uhrzeit

WPR 0204U

Unterschrift

gedruckt am: 16.05.2024 um 20:24 Uhr  
 ausgestellt durch: DSV ROAD GMBH

\* RÖMERSTR. 22

\* 63741 ASCHAFFENBURG

Unterschrift



GGVSLIST  
Transportunternehmer 50719  
WWL SPEDITION AG

14411467

1

Quickborner Str. 78  
13439 BERLIN

Empfangsspediteur 91330  
KUEHNE + NAGEL (AG & CO.) KG  
ZWEIGNIEDERLASSUNG BIELEFELD  
LUDWIG-ERHARD-ALLEE  
33719 BIELEFELD

Lkw: WWL

Anh: EIG.SATTEL

Seite: 1

Relation: 330

Gefahrgut - nach ADR

Ausgangsliste

zu Bordero Nr.: 14411467

(gilt nicht als Befoerderungspapier)

Rollkarte

Datum: 16.05.2024

Sdg-Nr.

UN-Nr. Benennung+Beschreibung

Gef-Zettel

VP-Gr TU-Code

Anz. VP

Verpackungsart

Gew./Lit.Net

Anz.VP Art

Abs.: 41078 Fluidra Deutschland GmbH

63776 Mömbris

Empf.: DBJ97 Pool Total GmbH-Tor 3-

32425 Minden

Kunde3: 41614 Fluidra Deutschland GmbH

63762 Großostheim

UN 1760 AETZENDER FLUESSIGER STOFF, N.A.G.  
(Chlorwasserstoffsäure)

8 III (E)

3 KI  
14273027

KISTE

LQ 44kg

Faktor: 1

UN 3265 AETZENDER SAURER ORGANISCHER FLUESSIGER STOFF, N.A.G.  
(Phosphorige Säure (Etidronisäure))

8 III (E)

2 KI

KISTE

LQ 32kg

Faktor: 1

UN 3082 UMWELTGEFAEHRDENDER STOFF, FLUESSIG, N.A.G.  
(Polymeres Ammoniumchlorid)

9 III (-)

3 KI

KISTE

LQ 29kg

Faktor: 1

Abs.: VIY79 Kulzer GmbH

63110 Rodgau

Empf.: OGB28 Minilu GmbH

33729 Bielefeld

Kunde3: 16V50 Kulzer GmbH

63450 Hanau

14273579

LQ 345kg

LQ 267kg

LQ 222kg

A C H T U N G IQ-Menge: 939 Bruttogewicht  
insgesamt 2 Sendung(en) mit Gefahrgut

**KÜHNE + NAGEL**  
(AG & CO.) KG  
Ludwig-Erhard-Allee 40  
33719 Bielefeld

\*) Die Codienummer der Verpackungsarten setzen sich zusammen aus einer Stelle Verpackungsart und einer Stelle Werkstoffcode.

Erklärung der Verpackungs-codes: 0 = Feinstblechverpackung

1= Fass / 2= Holzfass / 3= Kanister / 4= Kisten / 5= Säcke / 6= Kombinationsverpackung

Die Werkstoffcodierungen bedeuten:

A= Stahl / B= Aluminium / C= Naturholz / D= Sperrholz / F= Holzfaserverwerkstoff / G= Pappe

H= Kunststoff / L= Textilgewebe / M= Papier / P= Glas, Porzellan, Steinzeug

GEFAHR

Transportunternehmer: 50719  
WWL SPEDITION AG

WWL SPEDITION AG  
13439 BERLIN

Spediteur: 91330  
KUEHNE + NAGEL (AG & CO.) KG  
ZWEIGNIEDERLASSUNG BIELEFELD  
LUDWIG-ERHARD-ALLEE  
33719 BIELEFELD

LKW: WWL

ANH: EIG.SATTEL

Seite: 1

Summenblatt zum Gefahrgutbegleitpapier Nummer: 14411467 vom 16.05.2024

Übersicht nach Gefahrgutklassen

Bef.Kat. VP-Gruppe Klassif. Bruttogewicht Nettogewicht

---

3	III	C9		
---	-----	----	--	--

A C H T U N G  
INSGESAMT

LQ-Menge 939 Bruttogewicht  
KG GEFAHRGUT GELADEN NETTOGEWICHT



6300900553863000 vom 16.05.2024



Niederlassung ASCHAFFENBURG  
06021/863-0



330

Versender	Fluidra Deutschland GmbH 41078 Johannesberger Str. 40 63776 Mömbris	Zustl.mit Hebeb Transportversic  Text: OtherReference: 26902377
Empfänger	Pool Total GmbH-Tor 3- DBJ97 Große Heide 3 32425 Minden	
Vor-Sped.: Bord.-Nr.:	Fluidra Deutschland 11428873 63776 Mömbris 41078	

Die Auslieferung der Sendung erfolgt "frei Haus gegen Rechnung" an den betreffenden Frachtzahler (je nach Lieferungsbedingung).

Frankatur DSV -Nr: 14273027  
FREI HAUS Warenwert 1.800,00 EUR

Markierung	Anzahl	Verp	Gewicht	Vermerke
Beh 3: Achtung Gefahrgut!! Ls. Ref: ,40257145950248259103 26902377	1	HP	140	Schwimmbadzubehör

Sendung und Speditionsauftrag ordnungsgemäß erhalten

Gesamtbetrag erhalten Lkw.-Nr.: \_\_\_\_\_

bar  per V-Scheck Unterschr. d. Fahrers \_\_\_\_\_

Ort, Datum, Uhrzeit Unterschrift in Druckbuchstaben

Wir arbeiten ausschließlich auf Grundlage der Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - DIE ADSp 2017 WEICHEN IN ZIFFER 23 HINSICHTLICH DES HAFTUNGSHÖCHSTBETRAGES FÜR GÜTERSCHÄDEN (§ 431 HGB) VOM GESETZ AB, INDEM SIE DIE HAFTUNG BEI MULTIMODALEN TRANSPORTEN UNTER INSCHLUSS EINER SEEBEFORDERUNG UND BEI UNBEKANNTEM SCHADENORT AUF 2 SZR/KG UND IM ÜBRIGEN DIE REGELHAFTUNG VON 8,33 SZR/KG ZUSÄTZLICH AUF € 1,25 MILLIONEN JE SCHADENFALL SOWIE € 2,5 MILLIONEN JE SCHADENEREIGNIS, MINDESTENS ABER 1 SZR/KG, BESCHRÄNKEN. Die ADSp 2017 sind auf [www.de.dsv.com](http://www.de.dsv.com) unter Terms and Conditions abrufbar. Nach ADSp sind Spediteurrechnungen sofort ohne Abzug zu bezahlen. Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Bremen

**A C H T U N G ! Gefahrgut lt. Anlage!**

000001.000001

Gefahrgutanlage zur Einzelrollkarte Nr.: 6300900553863000



Absender im Sinne der ADR: DSV ROAD GMBH  
RÖMERSTR. 22  
63741 ASCHAFFENBURG

Versender: 41078 Empfänger: DBJ97  
Fluidra Deutschland GmbH Pool Total GmbH-Tor 3-  
Johannesberger Str. 40 Große Heide 3  
63776 Mömbris 32425 Minden

Diese Sendung umfasst folgende Gefahrgutposition(en): Seite: 1 von 1

LQ: 44,0 KG

LQ: 32,0 KG

LQ: 29,0 KG

LQ-Menge: 105,0 kg Bruttogewicht

Summen:	Beförderungskategorie 1:	0,00	0 Punkte
	Beförderungskategorie 2:	0,00	0 Punkte
	Beförderungskategorie 3:	0,00	0 Punkte
	Beförderungskategorie 4:	0,00	0 Punkte
			-----
			Punkte

\*) Die Codiernummern der Verpackungsarten setzen sich zusammen aus einer Stelle Verpackungsart und einer Stelle Werkstoffcode.

Erklärung der Verpackungs-codes: 0 = Feinstblechverpackung

1= Fass / 2= Holzfass / 3= Kanister / 4= Kisten / 5= Säcke / 6= Kombinationsverpackung

Die Werkstoffcodierungen bedeuten:

A= Stahl / B= Aluminium / C= Naturholz / D= Sperrholz / F= Holzfaserverwerkstoff

G= Pappe / H= Kunststoff / L= Textilgewebe / M= Papier / P= Glas, Porzellan, Steinzeug

000002.000001

Niederlassung / Branch: DSV Road GmbH · Römerstr. 22 · D-63741 Aschaffenburg · Telefon: 0 60 21/8 63-0 · Telefax: 0 60 21/8 63-3 65  
Sitz der Gesellschaft / Registered in: Bremen · Handelsregister / Trade Register: Amtsgericht Bremen, HRB 26225 · USt.IdNr./VAT Ident. No.: DE 187 899 889  
Geschäftssitz / Registered Office: DSV Road GmbH, Schlachte 15/18, D-28195 Bremen · Geschäftsführer / Directors: Peter Fog-Petersen, Nicolai Knudsen  
Kontoinhaber / Account holder: DSV Road GmbH · Bankverbindung / Bank Account: HSBC Trinkaus & Burkhardt  
BIC / SWIFT: TUBDDEDD · IBAN (EUR): DE51 3003 0880 0016 2050 01 · IBAN (USD): DE97 3003 0880 4016 2050 07



Wir arbeiten ausschließlich auf Grundlage der Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - DIE ADSp 2017 WEICHEN IN ZIFFER 23 HINSICHTLICH DES HAFTUNGSHÖCHSTBETRAGES FÜR GÜTERSCHÄDEN (§ 431 HGB) VOM GESETZ AB, INDEM SIE DIE HAFTUNG BEI MULTIMODALEN TRANSPORTEN UNTER EINSCHLUSS EINER SEEBEFÖRDERUNG UND BEI UNBEKANNTEM SCHADENORT AUF 2 SZR/KG UND IM ÜBRIGEN DIE REGELHAFTUNG VON 8,33 SZR/KG ZUSÄTZLICH AUF € 1,25 MILLIONEN JE SCHADENFALL SOWIE € 2,5 MILLIONEN JE SCHADENEREIGNIS, MINDESTENS ABER 2 SZR/KG, BESCHRÄNKEN. Die ADSp 2017 sind auf [www.de.dsv.com](http://www.de.dsv.com) unter Terms and Conditions abrufbar.

We operate exclusively in accordance with the Allgemeine Deutsche Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - (German Freight Forwarders' General Terms and Conditions 2017). IN CLAUSE 23 THE ADSp 2017 DEVIATE FROM THE STATUTORY LIABILITY LIMITATION IN SECTION 431 GERMAN COMMERCIAL CODE (HGB) BY LIMITING THE LIABILITY FOR MULTIMODAL TRANSPORTATION WITH THE INVOLVEMENT OF SEA CARRIAGE AND AN UNKNOWN DAMAGE LOCATION TO 2 SDR/KG AND, FOR THE REST, THE CUSTOMARY LIABILITY LIMITATION OF 8,33 SDR/KG ADDITIONALLY TO € 1,25 MILLION PER DAMAGE CLAIM AND € 2,5 MILLION PER DAMAGE EVENT, BUT NOT LESS THAN 2 SDR/KG. The ADSp 2017 are available on [www.de.dsv.com](http://www.de.dsv.com) under Terms and Conditions.



6307215324033005 vom 16.05.2024



Niederlassung ASCHAFFENBURG  
06021/863-0



330

**Versender:**  
Kulzer GmbH VTY79  
c/o Rhenus WS SE & Co. KG  
Elisabeth Selbert Strasse 3  
63110 Rodgau

zur Verfügung F

**Empfänger:**  
Minilu GmbH OGB28  
c/o SK Pharma Logistics GmbH  
Remusweg 8  
33729 Bielefeld

**Vor-Sped.:**  
Kulzer GmbH 11429038  
c/o Rhenus WS SE & Co. KG VTY79  
63110 Rodgau  
Bord.-Nr.:

Die Auslieferung der Sendung erfolgt "frei Haus gegen Rechnung"  
an den betreffenden Frachtzahler (je nach Lieferungsbedingung).

Frankatur DSV -Nr: 14273579  
FREI HAUS Warenwert 49.500,00 EUR

Markierung	Anzahl	Verp	Gewicht	Vermerke
Abs.Ref: 205				
Emp.Ref: 90510				
Rg. Ref: 88485192				
Ls. Ref: 88485192				
	1	FP WARE	345	
	1	FP WARE	267	
	1	FP WARE	222	

Sendung und Speditionsauftrag  
ordnungsgemäß erhalten

Gesamtbetrag erhalten Lkw.-Nr.: .....

bar  per V-Scheck Unterschr. d. Fahrers .....

Unterschrift/Stempel

Ort, Datum, Uhrzeit Unterschrift in Druckbuchstaben

Wir arbeiten ausschließlich auf Grundlage der Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - DIE ADSp 2017 WEICHEN IN ZIFFER 23 HINSICHTLICH DES HAFTUNGSHÖCHSTBETRAGES FÜR GÜTERSCHÄDEN (§ 431 HGB) VOM GESETZ AB, INDEM SIE DIE HAFTUNG BEI MULTIMODALEN TRANSPORTEN UNTER EINSCHLUSS EINER SEEBEFÖRDERUNG UND BEI UNBEKANNTEM SCHADENORT AUF 2 SZR/KG UND IM ÜBRIGEN DIE REGELHAFTUNG VON 8,33 SZR/KG ZUSÄTZLICH AUF € 1,25 MILLIONEN JE SCHADENFALL SOWIE € 2,5 MILLIONEN JE SCHADENEREIGNIS, MINDESTENS ABER 2 SZR/KG, BESCHRÄNKEN. Die ADSp 2017 sind auf [www.de.dsv.com](http://www.de.dsv.com) unter Terms and Conditions abrufbar. Nach ADSp sind Spediteurrechnungen sofort ohne Abzug zu bezahlen. Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Bremen.

**A C H T U N G ! Gefahrgut lt. Anlage!**

000003.000001

Gefahrgutanlage zur Einzelrollkarte Nr.: 6307215324033005

Absender im Sinne der ADR:

DSV ROAD GMBH  
RÖMERSTR. 22  
63741 ASCHAFFENBURG



Versender: VTY79  
Kulzer GmbH  
c/o Rhenus WS SE & Co. KG  
Elisabeth Selbert Strasse  
63110 Rodgau

Empfänger: OGB28  
Minilu GmbH  
c/o SK Pharma Logistics G  
Remusweg 8  
33729 Bielefeld

Diese Sendung umfasst folgende Gefahrgutposition(en):

Seite: 1 von 1

LQ: 345,0 KG

LQ: 267,0 KG

LQ: 222,0 KG

LQ-Menge: 834,0 kg Bruttogewicht

<b>Summen:</b>	<b>Beförderungskategorie 1:</b>	0,00	0 Punkte
	<b>Beförderungskategorie 2:</b>	0,00	0 Punkte
	<b>Beförderungskategorie 3:</b>	0,00	0 Punkte
	<b>Beförderungskategorie 4:</b>	0,00	0 Punkte
			-----
			Punkte

\*) Die Codiernummern der Verpackungsarten setzen sich zusammen aus einer Stelle Verpackungsart und einer Stelle Werkstoffcode.

Erklärung der Verpackungs-codes: 0 = Feinstblechverpackung

1= Fass / 2= Holzfass / 3= Kanister / 4= Kisten / 5= Säcke / 6= Kombinationsverpackung

Die Werkstoffcodierungen bedeuten:

A= Stahl / B= Aluminium / C= Naturholz / D= Sperrholz / F= Holzfaserverwerkstoff

G= Pappe / H= Kunststoff / L= Textilgewebe / M= Papier / P= Glas, Porzellan, Steinzeug

000004.000001

**Niederlassung / Branch:** DSV Road GmbH · Römerstr. 22 · D-63741 Aschaffenburg · Telefon: 0 60 21/8 63-0 · Telefax: 0 60 21/ 8 63-3 65  
**Sitz der Gesellschaft / Registered in:** Bremen · Handelsregister / Trade Register: Amtsgericht Bremen, HRB 26225 · USt.IdNr./VAT Ident. No.: DE 187 899 889  
**Geschäftssitz / Registered Office:** DSV Road GmbH, Schlachte 15/18, D-28195 Bremen · Geschäftsführer / Directors: Peter Fog-Petersen, Nicolai Knudsen  
**Kontoinhaber / Account holder:** DSV Road GmbH · Bankverbindung / Bank Account: HSBC Trinkaus & Burkhardt  
**BIC / SWIFT:** TUBDDE33 · **IBAN (EUR):** DE51 3003 0880 0016 2050 01 · **IBAN (USD):** DE97 3003 0880 4016 2050 07



Wir arbeiten ausschließlich auf Grundlage der Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - (German Freight Forwarders' General Terms and Conditions 2017). IN CLAUSE 23 THE ADSp 2017 DEVIATE FROM THE STATUTORY LIABILITY LIMITATION IN SECTION 431 GERMAN COMMERCIAL CODE (HGB) BY LIMITING THE LIABILITY FOR MULTIMODAL TRANSPORTATION WITH THE INVOLVEMENT OF SEA CARRIAGE AND AN UNKNOWN DAMAGE LOCATION TO 2 SDR/KG AND, FOR THE REST, THE CUSTOMARY LIABILITY LIMITATION OF 8,33 MILLIONEN JE SCHADENEREIGNIS, MINDESTENS ABER 2 SZR/KG, BESCHRÄNKEN. Die ADSp 2017 sind auf [www.dsv.com](http://www.dsv.com) unter Terms and Conditions abrufbar.

We operate exclusively in accordance with the Allgemeine Deutsche Spediteurbedingungen 2017 - ADSp 2017 - (German Freight Forwarders' General Terms and Conditions 2017). IN CLAUSE 23 THE ADSp 2017 DEVIATE FROM THE STATUTORY LIABILITY LIMITATION IN SECTION 431 GERMAN COMMERCIAL CODE (HGB) BY LIMITING THE LIABILITY FOR MULTIMODAL TRANSPORTATION WITH THE INVOLVEMENT OF SEA CARRIAGE AND AN UNKNOWN DAMAGE LOCATION TO 2 SDR/KG AND, FOR THE REST, THE CUSTOMARY LIABILITY LIMITATION OF 8,33 SDR/KG ADDITIONALLY TO € 1,25 MILLION PER DAMAGE CLAIM AND € 2.5 MILLION PER DAMAGE EVENT, BUT NOT LESS THAN 2 SDR/KG. The ADSp 2017 are available on [www.dsv.com](http://www.dsv.com) under Terms and Conditions.